



CLASSIQUES
GARNIER

Édition de FOURNIER (Nathalie), « Index des termes métalinguistiques », *Grammaire et syntaxe française*, MAUPAS (Charles), p. 609-628

DOI : [10.15122/isbn.978-2-406-10457-5.p.0609](https://doi.org/10.15122/isbn.978-2-406-10457-5.p.0609)

La diffusion ou la divulgation de ce document et de son contenu via Internet ou tout autre moyen de communication ne sont pas autorisées hormis dans un cadre privé.

© 2020. Classiques Garnier, Paris.
Reproduction et traduction, même partielles, interdites.
Tous droits réservés pour tous les pays.

INDEX DES TERMES MÉTALINGUISTIQUES

Cet index rassemble les termes métalinguistiques utilisés par Maupas dans sa *Grammaire & syntaxe française*, en respectant leur(s) graphie(s). Les références sont données dans la pagination de la présente édition Classiques Garnier¹.

- ablatif/abl./ablat. : 229, 233, 245, 247,
281-282, 290-291, 313, 318-321, 336,
434 ; (~ absolu) : 409, 434
- abomination (interjection d'~) : 470
- abondant surcroist (adverbe d'~) : 453
- abrevée (syllabe ~) : 220
- abruptement : 471
- absolument : 302, 319, 335, 401, 446, 451
- absolu, uë (cas, impersonnel, interrogant,
negation, negative, pronom, postpositif,
reciproque, relatif, response, service,
verbe ~) : 292, 302, 310, 317, 324-325,
327, 333-334, 383, 401-402, 409, 434,
446, 448-449 ; (ablatif ~) : 409, 434
- abstrait (nom, substantif ~) : 265, 270
- abuser : 373, 403, 427
- accent : 196, 198, 208
- acception : 242
- accessoire : 467
- accointance (d'un substantif) : 316
- accommoder (s') [en parlant de verbes,
de l'accord] : 389, 430
- accompagner : 212, 251, 301, 324, 466
- accompagnement : 332
- accompli, e (action, chose, preterit, temps
~) : 404, 406, 410
- accomplissement : 404
- accorder : 447, 467
- accoster (s' ~) de : 316
- accoupler (s'~) : 197
- accoutumance/accoutumance (d'action) :
405-406
- accoutumé » : 208, 344
- accroist : 467
- accusatif/acc./accus./accusa. : 228-229,
233, 243, 281-283, 290-292, 297-303,
313, 319, 332, 347, 358-359, 366, 389,
392, 421-422, 426, 432-433
- achevée (action ~) : 403, 408
- acquiescement (adverbe d'~) : 453
- acquiescer : 448
- acquisitivement (verbe ~ mis) : 297
- acte : 235, 404, 406, 408, 410
- actif, ve (auxiliaire, nom verbal, participe,
sens, temps, terme, verbe ~) : 265,
303, 313, 337, 340, 344-345, 347,
349-350, 353, 356, 361, 366, 378,
389, 394-395, 417, 425, 430-433, 435
- actif, ve (conjugaison, disposition, forme,
terminaison, voix ~) : 308, 346, 366,
378, 398, 435
- action : 233, 235, 251, 260, 293, 303,
306, 308, 347, 366, 395, 403, 406,
408, 410-411, 417, 426, 430-431, 458

1 Ceci est une version revue et complétée du thesaurus très complet, élaboré pour l'édition électronique par Bernard Colombat ; qu'il en soit remercié.

- activement (servir ~) : 261, 374
 actuellement : 403, 418, 463
 adapter : 228, 388
 addition (de syllabes) : 311
 adhérent, e / adhérent, e : 232-233, 431, 449
 adhérer : 242, 300, 316, 392-393, 432
 adjectif : 209, 218, 232, 234, 238, 243, 245, 248, 252, 255-256, 258, 260, 264, 270, 277, 283-288, 302, 308, 322, 327-328, 330-332, 335-336, 374, 380-383, 402, 429, 431, 437, 442-444, 447
 adjectivement : 277
 adjoindre : 240, 258-259, 286, 329, 332, 466
 adjoint, e : 273, 292, 437
 adjointe (verbes portans ~ à quelque chose) : 423
 adjonction : 250, 336, 275, 289
 adjoûter : 239, 259, 279, 303, 305, 311, 313, 344, 352, 388, 450
 admettre : 283, 299, 303, 311, 324, 334, 346, 366, 372, 388
 admiratif : 317
 admiration : 222 ; (interjection d'~) : 469
 adverbe : 221, 225, 229, 246-247, 250, 264, 273, 284, 287, 295-297, 320, 392, 393, 398, 409, 415-416, 437, 442-444, 446-447, 452, 466-467, 469
 adverbial, e (formule, phrase, syllabe ~) : 250, 305, 412, 417, 443, 454
 adverbial [subst.] : 285
 adversative (conjonction, phrase ~) : 197, 295, 447, 465-468
 affecter (une prononciation) : 205, 207
 affirmatif, ve (adverbe, conjonction, énonciation, oraison, phrase, propos, sens ~) : 219, 298, 332, 411, 441-442, 446, 449, 463
 affirmation : 467
 affirmativement : 396, 400, 447
 affirmer : 397, 446, 449, 465
 affirmer (adverbe d'~) : 445
 agente (personne ~) : 425
 agent [subst.] : 303, 346-347, 395
 agir : 303, 347, 361, 432
 agissant (substantif ~) : 395
 aigu (accent ~) : 196, 198, 208
 Allemand, e (article, particule, phrase, *sch*, *Vv* ~, à l'~) : 200, 202, 210, 229, 388, 397
 Allemands/Allemands [subst.] (les ~) : 201, 210-211, 313 ; (les hauts ~) : 193, 195, 200, 217
 Allemand [subst.] (en, l'~) : 202, 313, 392
 aller (devant) : 300, 391
 alleure (vers) : 318
 àlongement (de syllabe) : 218
 alonger/àlonger (la syllabe) : 192, 196, 205, 207, 210, 220, 346, 358
 alphabétique (ordre ~) : 184, 267
 amas (adverbe d'~) : 453
 ambiguïté : 287, 296, 425
 ambigu (propos ~) : 252, 321
 amoderement (adverbe d'~) : 443
 amoindrissement (adverbe d'~ d'estime) : 453
 amollir : 194, 201
 analogiques (temps ~) : 374
 Anglois, e (article ~) : 229
 Anglois [subst.] (les ~) : 192, 203
 anomal (anomaux) : 283, 349
 anomalie : 307
 anomalité : 378
 antécédant/antécédent/entecédant : 310-315, 317, 319-320, 324-325, 335, 463-464
 apostrophe : 197, 221, 244, 361
 apostrophé, e : 244, 457
 apostropher (s') : 221
 apparence (negatifs en ~) : 449
 appartenir : 206, 251, 379, 390, 407
 appeler/appeller (*i. e.* dénommer métalinguistiquement) : 196, 212, 227, 230, 280, 348, 365, 404, 406, 436
 appeler (après soy) : 444, 451
 appellatif (nom ~) : 230, 237, 240-241, 248, 266

- appeller (interjection d'~) : 469
 appendice : 296-297
 application : 249-250, 253, 280, 304, 318, 321, 324, 330, 336, 339, 347, 365
 appliquer : 230, 232-233, 240-241, 250, 275-276, 283-284, 303, 307, 311, 333-334, 356, 388, 394, 398, 427, 430
 appliquer (s') : 286, 337, 339, 408, 432, 450, 462
 applique (verbes portans ~ à quelque chose) : 423
 apposer : 198, 252, 345
 apposition : 248
 approcher (de) : 250, 317
 approprier (s') : 283, 366
 aptitude (noms signifiant ~) : 423
 arrangement (des mots) : 286, 306, 331, 348, 391 ; (nombre d' ~) : 285
 arranger : 228, 299-300, 330, 349, 367, 422, 450, 454
 arrest (interjection d'~) : 470
 article : 199, 221, 225, 227-253, 275-276, 280, 282-284, 291-292, 299, 301, 304, 308, 310-311, 314-316, 321, 324-336, 392, 394, 421, 425, 427, 441-442, 451, 455, 457-458
 articulation : 284
 articulé : 413
 articuler (s') : 333
 aspiration : 202
 aspre (son) : 207
 assemblage : 352 ; (nombres d'~) : 286
 assiduellement : 471
 assiduité (d'action) : 405, 425
 assujettir (s') : 433
 attribuer : 195, 240, 243, 251, 263, 297, 333, 340, 349, 366, 378, 431
 attribut : 238, 449
 attributif : 297, 299, 302
 attribution : 243, 250
 augmentation (adverbe d'~ d'estime) : 453
 augmenter : 274
 oreille [oreille] : 191, 417
 avancement (adverbe d'~) : 452
 auxiliaire/auxillaire : 337, 342, 344-347, 352-353, 357, 359-361, 365, 378, 392, 409-410, 417, 431, 433-435, 445
 baaillement : 193
 baillant (propos ~) : 321
 baragoin : 216
 bas (populas) : 200
 blasma (adjectifs de ~) : 288
 bouche (ouverte) : 192, 198, 203
 bref/brief, brève/briève : 207, 451 ; (e ~) : 212, 348, 279, 348 ; (syllabe ~) : 196, 200, 202, 210, 220-221, 345-346, 353
 cacophonie : 191
 cadence (feminine, masculine) : 266
 cardinaux (nombres) : 258, 283-284, 288
 carme : 197
 cas : 227, 229, 233, 243, 245, 248, 251, 283, 286, 303, 312-314, 317, 326, 366, 392, 426, 430, 432, 434, 447, 456
 cause (efficiente, finale, materielle, mouvante) : 245, 250, 321, 423-424, 427
 causelle (conjonction) : 464
 caution (adverbes de ~) : 450
 certain, e (antecedant, chose, individu, nom, sujet, substantif, terme ~) : 230-231, 242, 307-308, 310, 312, 319, 335, 403, 406, 415, 418, 463
 certain, e (exception, licence, règle ~) : 325, 350, 387
 certitude (poser la chose avec ~) : 341, 418
 cesure : 197
 Chaldaïques (mots ~) : 192
 changement : 361, 404, 406, 411, 435
 changer (de, le/la : auxiliaire, genre, lettre, nature du verbe, ordre, sens, syntaxe, signification, terminaison) : 263, 271, 280, 287, 295, 304, 326, 345, 350, 358-360, 396, 398, 424
 changer en (se) : 258, 260, 278-279, 350-353, 426, 435, 459
 chose (*i. e.* procès) : 403-406, 415, 418-420, 422-423, 425

- chose (*i. e.* référent non restreint, objet du monde ou de discours) : 231-234, 236, 243, 252, 281, 298, 302, 305, 318-321, 386, 401, 450, 458, 463, 467
- chose (référent non humain *vs* personne) : 245-246, 248, 250-251, 259, 272-273, 282, 286, 297, 302, 312-314, 317-318, 321, 329, 334, 336, 366, 397-398, 401, 471
- chiffre : 283
- circonflex (accent ~) : 208
- circonlocution : 430
- clairement (exprimer, prononcer ~) : 191, 192, 200, 204, 207
- clause/close [subst.] : 198, 392-393
- clause [part.] (syllabe ~ d'une consonne) : 198
- clausule : 272
- clorre (le mot, la négation) : 211, 248
- collectif (nombre ~) : 286
- commandant (verbe ~) : 303
- commandatif (propos ~) : 320
- commandement : 299, 303, 424
- commander : 303
- commencee (action, chose ~) : 403-404
- commencement (d'une syllabe, d'un mot, de la phrase, de la période, du propos, de l'action) : 189, 199, 207, 211, 241, 296, 311, 408, 461
- commencer (par) : 191, 195, 197, 199, 206, 221, 244, 281-282, 305, 457
- commencer (un(e) syllabe, propos, période, oraison, phrase, langage) : 203, 248, 295, 298, 393, 411, 417, 420, 433, 462
- commodité : 423
- commun, e (chose, façon de parler, formule, langage, précepte, règle, voix ~) : 212, 238, 286, 388, 390, 396, 414, 471
- commun, e (genre, nom substantif, pronom ~) : 227-229, 245, 249, 255, 258, 262, 265-267, 269-271, 284-285, 290, 292, 303-304, 308, 312, 322, 326, 330, 332, 334-335, 430, 435
- communement/communément : 195, 220, 228, 272, 280, 293, 306, 313, 338, 406, 457, 463
- commun (participe ~) : 340, 344-345, 349, 352-353, 361, 365, 367, 382-383, 387-388, 392, 402, 409, 411, 431-432, 436
- comparaison (adverbe de ~) : 441
- comparatif [subst.] : 236, 243, 274-276, 441, 442, 452
- comparative (force, forme ~) : 273, 275, 441
- comparativement : 275
- compatir (avec) : 457, 466
- composé, e (diphongue, son, syllabe, triphongue ~) : 203, 214, 219
- composé, e (impersonnel, mot, personne, pronom, préposition, réciproque, verbe ~) : 206, 209, 217, 273, 304, 311, 367, 369-371, 373-377, 380, 383-387, 398, 409, 416, 431-432, 434, 438, 463
- composé, e (parfait, prétérit, temps ~) : 338, 342, 344-345, 354, 359, 361, 365, 374, 383, 409, 416, 434
- composer : 344-346, 352, 398, 431
- compositeurs des lettres : 346
- composition (entrer en ~) : 221, 242, 410, 458
- comprehension : 250
- compte (adverbe de ~) : 440
- conceder : 445
- concession : 309, 446
- concession (adverbes de ~) : 297, 445
- concessive (phrase, réponse ~) : 221, 295-296
- conceu, uë (phrase, sens ~) : 295, 419
- concluante (conjonction ~le discours) : 468
- conclusion (adverbes de ~) : 454
- conclusive (conjonction ~) : 467-468
- concorde (avec) : 328, 431
- concret (nom, adjectif ~) : 264-265, 270
- condition (demandée, requise) : 415, 418, 461, 463

- conditionnel, elle (conjonction, phrase, préposition, propos, terme ~) : 241, 316, 324, 332-334, 383, 414, 419-421, 448, 461-463, 466
- conditionnellement : 463
- confirmative (raison ~) : 467
- confondre : 195, 200, 448
- confusion (adverbes de ~) : 452
- conjoindre : 199, 287, 296-297, 392, 405, 413, 462-463
- conjointement (prononcer ~) : 215, 222
- conjonctif [subst.] : 339, 343, 364, 396, 411, 462
- conjonctif, ve (formule, temps, verbe ~) : 339, 341, 343, 352, 356, 399, 409, 411, 416, 464-467
- conjonction : 192, 221, 225, 276, 295-297, 299, 304, 317, 330, 341, 393, 399, 402, 409, 413-415, 418-421, 425-426, 428, 434, 441-442, 447-448, 451, 462-467
- conjugaison : 199, 258-259, 342, 346, 348-350, 353, 358, 360-362, 366-367, 369, 371-372, 378, 380, 383-384, 386, 388-389, 394, 415, 431, 435, 437
- conjuguer : 337, 346
- consequent (*vs* antécédant) : 414, 463-464
- consideration/consyderation : 233-234, 330, 404, 414
- consonante : 189, 190, 196, 210, 213, 215, 220, 281, 305, 349
- consone : 191, 193, 198, 200, 203-204, 211, 214, 217, 222, 253, 349, 384
- construction : 179, 188, 239, 245, 276, 332, 347, 389, 391, 395, 396, 400, 410, 421, 424, 429, 432, 462, 465-466
- construire, construit (se ~, être ~) : 234, 240, 249, 251-252, 283-284, 302, 308, 313, 319, 332-333, 335, 366, 389, 393, 398-399, 422, 424, 428, 444, 457, 463, 464, 466, 467
- contenu, e (substantif, antécédent ~ au propos) : 306, 317, 324
- contenu (intérieur) : 250
- contexture : 183
- continuatif (sens ~) : 405
- continuation (d'action) : 406, 410
- continuité (d'action, de sens) : 287, 429
- contraint (langage ~) : 324
- contraire : 246, 249, 397, 415, 421, 423-424, 459, 467
- contrariété (adverbes de ~) : 451
- contredire (à un propos) : 448, 467
- convenable : 308, 310, 319, 336
- convenablement : 211
- convenance : 349, 378, 418, 425
- convenir : 230, 251, 277, 286, 308, 316, 325, 341, 388, 411, 416, 419, 427, 431, 433, 441, 448, 462
- copieux, se (orthographe ~ en lettres) : 220
- copulative (conjonction ~) : 461, 462
- corporelle (essence ~) : 252
- corps (intégral) : 231, 234
- correcteurs : 346
- corrective (conjonction, phrase ~) : 465
- correct (parler ~) : 431
- correspondance : 329, 365
- correspondre : 316, 329, 388
- corriger (une sentence) : 465
- corrompre (notre langue) : 216
- coulant : 310-311, 426, 430
- couleur (adjectif de ~) : 287
- court, e (action, durée, parenthèse) : 294, 405
- courtisan : 216
- coustumier, coutumière (façon de faire, ordre ~) : 287, 418
- coutume/coustume : 410, 348
- cry d'effroy (interjection de ~) : 469
- datif/dat. : 228-229, 233, 249, 251, 281-283, 290-292, 297-303, 314, 317, 324, 328, 347, 358-359, 392, 398-399, 421-422, 432, 456
- dechassement (interjection de ~) : 471
- declaration : 371

- déclarer : 201, 250-251, 306, 351, 405, 408, 410, 427, 455
 déclinaison : 227, 253, 280, 289-292, 328-329, 429, 437
 declination : 328
 deduction (du genre des noms, des temps des verbes) : 256, 337, 349, 353, 376, 377
 defectueux (verbe ~) : 381, 383
 deffaillante (voyelle ~) : 221
 deffence, deffense (adverbes de ~, verbes portans ~) : 422, 424, 450
 défini, ie (article, preposition, propos, rang, signification ~) : 227-231, 235-240, 246-247, 250-252, 276, 325, 327, 335-336, 457-458
 défini, ie (personne, preterit, temps ~) : 338, 342, 345-346, 348-349, 352-354, 358-359, 362-363, 367, 378, 383, 385, 387, 406-409, 413, 433
 définiment : 236
 définir : 403
 définissant [subst.] : 403
 degré (de nombre) : 285
 deliberation (verbes de ~) : 413
 demander : 240, 277, 293, 413, 418-419
 demeure : 458
 demeurer : 345, 425, 432-433
 demi (son ~) : 196
 demonstratif (pronom, sens ~) : 221, 248, 289, 304-306, 310-311, 316, 402, 422, 462, 471
 demonstration : 305-307, 310-311
 démonstrer/démontrer : 305, 422
 démontrer (adverbes de ~) : 450
 denombrement : 285
 denoter : 249, 286
 depit (interjection de ~) : 470
 dépravation : 216
 dérivé, e : 209, 214-215, 377, 390
 dériver : 263
 dérivé [subst.] : 201, 204, 206-207, 215
 desagreable (son ~) : 191, 323
 descendant [subst.] : 195-196, 200, 284
 descendre (de) : 195-196, 259, 376
 desdain ou abomination (interjection de ~) : 470
 designer : 235, 246
 desir : 414
 desordre (adverbe de ~) : 452
 destourbier : 399, 404, 406, 411
 desunir (desuni, e) : 392
 déterminé, e (~ demonstratif, propos ~) : 252, 306
 déterminer : 230, 242, 247-248
 devancer : 300, 313, 425, 431, 462
 devanciers : 471
 diagramme : 349
 diction : 202, 207, 209, 221, 284, 289, 391
 difference : 193, 195, 204, 209-210, 236, 250, 259, 292, 306, 310, 332, 341, 356, 376-377, 380, 403, 410, 419-420, 432, 441, 444, 467
 differant/different, e (construction, forme, usage, syntaxe ~) : 186, 316, 324, 335, 380, 389, 395, 406, 420, 442, 457, 465
 differer (de) : 272, 306, 316, 330, 394, 442, 448
 difficulté (adverbes de ~) : 451
 diminuer : 278
 diminutif [subst.] : 278
 diminution : 402
 diminutive (action, forme, terminaison ~) : 277-279, 458
 diphthongue : 192, 195, 198, 210, 212-213, 215-218, 220, 345, 348, 351, 376, 378-379, 381, 384
 diphthongué, e (mot, son ~) : 202-203, 211, 213, 215
 dire (se) : 197, 234, 259, 262, 335, 369
 discerner : 255, 356, 408
 discorder (en syntaxe) : 316
 discours : 388, 410, 444, 447 (en fil de ~), 468
 discretive (conjonction ~) : 465
 diseur (le sens & intention du ~) : 417, 420
 dis-jonctive (conjonction ~) : 461

- disposition (active, neutre, reciproque, reflexie) : 346-347, 358, 361, 365-366, 372, 426
- dissillabe/dissyllabe : 213, 215
- distinctement (être entendu, prononcer, sonner ~) : 191, 199, 217
- distinction : 212, 365
- distinct, te (cas, prolation ~) : 191, 196, 229
- distinguer : 195, 222, 227, 255, 292, 296, 326, 418
- distraktion : 233, 236, 245, 423
- distribuer (en) : 227, 348
- distribution (des articles, ~ en cas) : 227-229, 292, 326, 422
- distributive (manière ~ d'ordre) : 293
- diversement (prononcer ~) : 213, 278, 340
- divers, se : 229, 234, 241, 255-257, 277, 303, 340-341, 345, 365, 378, 394, 396, 431, 435, 463, 466
- divisantes (parties ~ le temps) : 407
- divisément (prononcer ~) : 219
- diviser : 213, 218
- divisible (chose ~) : 234
- doublé, e (forme, lettre, personne, voyelle ~) : 199, 203, 206-207, 220, 260, 346, 358, 382
- double (lettre, usage ~) : 192, 203, 205, 211, 213, 260, 346, 366
- doubler : 203, 220, 259, 373
- douleur (interjection de sentiment de ~) : 470
- douter (adverbe de ~) : 452
- doute (verbes de ~) : 413
- dubitatif, ve (phrase, propos, conjonction ~) : 241, 316, 324, 332-334, 383, 421, 445, 462
- duree (d'action, de temps, temporelle) : 401, 403-406, 408
- dur, e (expression, son ~) : 191, 193, 195, 200, 208, 243, 417
- durement (parler, prononcer, sonner ~) : 191, 207, 220, 426
- ecclipsé, e : 313
- eclipse/eclipse : 243, 248, 323, 336, 428, 443, 449
- eccliptique : 252
- effect : 321, 341, 346, 365-366, 424, 431
- efficiente (cause ~) : 245, 321, 423
- elegamment/élegamment : 196, 295, 308, 320, 421, 429, 433, 442
- elegance : 258
- elegant, te : 320, 331
- élèvee (syllabe ~) : 196
- empeschement : 399, 404, 422, 449
- emphase : 317, 335
- emphaticque (construction, eclipse, phrase ~) : 238-239, 336
- emplir (la negation, la signification) : 436, 449
- employ : 405
- employer : 211, 236, 238, 247, 250-253, 276, 279, 293, 298-299, 302, 307-310, 319-320, 347, 361, 366, 370, 380, 389, 396-397, 403, 407-408, 412, 419-420, 423-424, 427, 443, 446-447, 457, 467
- emprunter : 206, 244, 255, 261, 346, 361, 410, 445
- emulation (adverbe d' ~) : 452
- enallage (de temps) : 417
- encliticque/enclitique : 193, 242, 309, 445, 472
- enclos (entre) : 207
- endurcir (le c, g) : 201, 219
- endurer : 393
- enfilure (de propos) : 446
- enonciatif/énonciatif (propos ~) : 297, 445
- enonciation : 445-446
- enseignement : 190, 263
- enseigner : 280, 320, 403, 422 ; (commodité d' ~) : 228, 292
- ensuivre/ensuyvre : 213, 216, 431
- entamer (un propos, le sens) : 314-315, 461, 466
- entendement : 404, 408 ; (ordre naturel de l' ~) : 391
- entendre : 195, 212, 215, 217, 220, 230,

- 232-238, 250, 263, 265, 316, 319, 360, 404-408, 410, 414, 421, 432, 449, 458, 463
- entier (e ~) : 196
- entièrement/entièrément : 222, 283, 327-328, 388, 398, 410, 441
- entier, ere/ère/ère : 221, 231, 234-235, 298, 320, 334, 336-337, 371, 377-378, 383, 387, 392, 457
- entree [subst.] : 249, 321
- entrelacement (de paroles) : 391
- entremise [subst.] : 432-433
- entremis [participe] : 392
- entresuite (des temps) : 349
- envie ([verbe qui] signifie ~) : 400
- epithete : 238-239, 243, 248, 278, 322
- equipollent : 400
- equivalent/equivalent, e : 241, 287, 332-333, 406, 413
- erreur : 216, 256
- esbaissement (adverbe) : 472
- escient (adverbe d' ~) : 454
- escorché (du latin) : 275
- escrire : 194, 202, 213, 268, 330, 390, 405
- escrivain : 190, 196, 428
- esloigné, e (adjectif, chose, demonstration, temps ~) : 287, 305, 311, 406
- espace (locale, du temps) : 401, 408
- espais (sifflement ~) : 207
- espece : 230, 236-237, 410, 418, 469
- esplucher : 181, 432
- essence : 252, 293
- establi (reigle) : 350, 371, 408
- estendre (la signification) : 438
- estendue (d'une action) : 408
- estendu, uë (signification, flux de temps ~) : 230, 403
- estranger/etrangier : 188, 190-191, 200, 208, 211, 216, 223, 235-236, 246, 253, 321, 328, 337, 345, 390, 397, 403, 415, 417, 441, 449
- etymologie : 211, 220
- éviter/eviter : 190-191, 210, 253, 296, 323
- exact, te : 179, 263, 266
- excepté, ez [participe] : 192, 195, 199-203, 201, 206, 208-209, 211, 240, 242, 246, 249, 256, 258-259, 264-267, 271, 280, 296, 299, 351, 367, 462
- excepté [prép.] : 240, 242, 249, 256, 462
- excepter : 192, 195, 199-204, 206, 208-209, 211, 240, 246, 258-259, 264-267, 271, 280, 296, 299, 351, 367
- exceptifs (propos ~) : 448
- exception : 184, 220, 263, 295, 320, 352, 371, 387, 463
- exclusives (prépositions ~ de l'ablatif) : 320
- exemple : 191, 193, 197-198, 211, 220-221, 233, 236-238, 240-242, 246, 251-252, 281-282, 287, 298, 302-303, 305, 312, 314, 316, 320, 329, 331, 336-337, 341, 347-348, 351-353, 362, 367, 392, 395, 398, 400, 405-406, 409, 411, 413, 416-417, 422, 426-427, 432-433, 442, 445, 447, 450, 462, 464-465, 467
- exercice : 186
- exhortation (interjection d' ~) : 469
- expletif [subst.] : 445, 449
- expletive (de negation) [subst.] : 396, 448, 450
- expliquer : 186, 287, 320, 365, 401, 437
- exposer : 304, 328, 334, 346, 357, 392
- expres, expresse : 197, 305-306, 310, 313-314, 316, 322, 324-325, 327, 332, 387, 402, 432, 466
- expression : 191, 302, 308
- exprimer : 191, 203-204, 215, 217, 243, 245, 273, 279, 295-297, 302-303, 305, 312, 315, 319, 320, 325-329, 330, 344, 395, 401, 410, 416, 423-424, 429, 434, 447-448, 452
- extensif (sens, temps ~) : 404-405
- extension (de temps) : 410
- extraordinaire : 274
- faculté : 420
- fantasie : 186, 204, 207, 348

- faute : 181, 210, 449
 faux (article) : 253
 féminin, e / fem. / femi. (adjectif, genre, nom, participe, pronom, substantif ~ ; cadence, forme, voix ~) : 215, 227, 232, 244, 255, 258, 260, 262-267, 270, 278-279, 281-282, 310, 323-324, 333-334, 336, 365, 373, 386-387, 430-431, 435-436, 457
 féminin/fem. (e ~) : 196-199, 207, 210, 215, 220-221, 255, 258, 270, 279, 350, 353
 femme (juremens de ~) : 450
 ferme (son ~) : 193
 fil (en ~ de discours) : 447
 final : 197, 202, 221
 fin (de l'action, de l'acte) : 404, 410
 fin (du carme, du mot, de la syllabe, de la période) : 191, 195-196, 199-200, 202-204, 207, 209, 211, 213, 220, 392
 fini, e (article, acte, temps, verbe ~) : 228, 236, 402, 404, 406, 409, 426, 430
 finir : 194, 210, 259, 280, 366, 367
 fluidement : 306
 flux (de temps) : 403, 407
 foiblement : 204, 209
 foible (son, syllabe ~) : 196
 formation : 206, 260-261, 279, 337, 429
 forme : 231, 256, 258, 260-262 ; (~ féminine, masculine, plurière) : 289, 430, 435, 436 ; (~ comparative, diminutive, intensive, superlative) : 273, 275-279, 444) ; (~ active, impersonnelle, passive) : 361, 366, 389
 former : 203, 209, 212, 215, 306, 350-352, 361, 386, 464, 467
 formule (adverbiale, conjonctive, optative) : 339, 356, 412, 417, 454
 formule [*i. e.* expression, manière de parler] : 341, 356, 395, 401-402, 407, 409, 413, 417-418, 421, 451-452, 466
 fort, e (é, son, aspiration, futur ~) : 195-196, 202, 352 ; (proferer ~) : 191
 fortuit (adverbe de cas ~) : 453
 François, e / français, e (conjonction, mot, nom, pronom, substantif, *iste, u, z* ~) : 189, 192-194, 202, 207, 210, 257, 266, 289, 316, 397, 466 ; (grammaire, orthographe, langue, Poète, rime, style ~) : 179-180, 183, 190, 196, 220, 391, 397, 414 ; (peuple ~) : 357
 François [subst.] (les ~) : 193
 François [subst.] (parler, en ~) : 263, 265, 321, 346
 frequent, e : 192, 248, 302-303, 318, 321, 336, 390, 395, 409, 414, 451, 471
 futur/fut. : 213, 215, 277, 338-344, 352, 354, 356, 359-365, 383, 387, 396-397, 403, 411-413, 416-421, 462-467
 garder, prendre garde : 211, 223, 298, 328, 331, 353, 398, 409, 435
 Gascongne (à la mode de ~) : 353
 gasouiller : 191
 gauchir (de signification) : 390
 general, e : 229, 241, 463 ; (observation, règle ~) : 240, 267, 347, 371, 376-378, 387, 390, 415, 418 ; (en ~) : 190-191, 245, 263, 321, 402
 généralement : 199, 241, 287
 généralité : 312
 genitif/genit./gen. : 228-229, 233, 243, 245, 247, 251, 281-282, 290-291, 301, 308, 313-314, 324, 329-330, 332, 336, 397-398, 456, 503
 genre (commun, masculin, féminin) : 227-228, 245, 249, 255, 258, 263, 266-267, 269-271, 284-286, 289-290, 304, 308, 312, 322, 326, 330, 332, 334-335, 342, 345, 361, 430-432, 435, 443, 457
 genre (~ ou espece) : 230, 236-237
 gerondi : 341, 344, 365, 397, 413, 423-424, 429
 gouverner : 397, 450, 464
 grace (avec, avoir, apporter, perdre ~) : 190, 250, 393 ; (bonne, meilleure ~) :

- 211, 279-280, 288, 295, 306, 420;
 (mauvaise ~) : 192
 grammaire : 182-185, 188, 414
 grammairien : 212, 457; (~ antiques,
 Latins) : 185, 348, 365
 gravité : 461-462
 Grec, grecque / grec, grecque (v, article,
 langue, mot, origine, syntaxe, terme ~) :
 202, 206, 209-210, 217, 229, 267, 451,
 471
 Grecs [subst.] (les ~) : 221, 228, 403-404,
 410, 443, 445
 Grec [subst.] (en, le ~) : 185, 451
 grossier : 204
- habitude : 236
 hastivité (d'action, adverbess de ~) : 426,
 444
 haut (du palais) : 203
 Hebreux (mots ~) : 192
 homme (fonction, nom d'~) : 240, 264, 265
 hortatif (propos ~) : 466
- imitation : 216, 404
 imiter : 367, 426
 imparfait/imp. : 216, 218, 277, 295, 337-
 344, 346, 351-353, 355-364, 382,
 397, 403-405, 408, 410-416, 419-
 421, 462-467
 impératif [subst.] : 242, 303, 320, 359,
 363, 377, 381, 417
 impératif, ve : 351-352, 361, 371-372,
 377, 381, 446, 466
 impersonnalisé (verbe ~) : 388
 impersonnel, le (conjugaison, marque ~) :
 308, 388
 impersonnellement (employer, se servir
 de, user de ~) : 307, 320, 361, 381,
 387, 416
 impersonnel [subst.] : 321, 380, 382, 388-
 390, 395, 398, 401, 405, 423, 425,
 432, 445
 imposant silence (interjection ~) : 470
 imprimeurs : 346
- impropre (diphthongue ~) : 213
 impulsion (verbes et phrases portant ~) :
 420
 imputation : 250
 incertain, e : 216, 329, 398
 inclinatif (sens potential et ~) : 412
 inclination : 414, 420
 incliner (~ les verbes, le sens y ~) : 346,
 421
 incongruité (sous peine d'~) : 433
 indeclinable : 280, 295, 393
 indefini, e/ indef. (article, phrase,
 signification, sens, terme, valeur ~) :
 227, 229-230, 235-242, 245, 247, 249,
 251-252, 275, 283-284, 304, 310-311,
 325, 327, 330-335
 indefini/indef. (temps, prétérit ~) : 338,
 342, 354, 358, 363, 367, 386-387,
 406-409, 417-418
 indefini (pronom ~) : 289, 310, 325, 329,
 331
 indéterminément : 232-233
 indéterminé (article ~) : 231
 indicatif/indic. (imparfait, futur, present,
 preterit, temps ~) : 340, 346, 351-352,
 357, 362, 367, 371-373, 376-377, 381-
 383, 387, 396-397, 399, 411, 415, 417,
 419, 462-464, 466
 indicatif [subst.] : 337, 342, 353, 358,
 362, 467
 indicative (mode, nature, vertu ~) : 276-
 277, 418-419
 indice : 203, 243, 367
 indifférent/indifférent, e : 206, 211, 216-
 218, 247, 252, 256, 407-408, 419,
 425, 429, 432-433
 indifféremment : 201, 213, 227, 240, 256,
 269, 295, 300, 311, 376, 378, 382,
 419, 442, 450-451
 indignation (interjection d'~) : 470-471
 individu : 230, 240
 inferer : 250, 318, 328, 347, 406, 410,
 420, 425
 infini (article ~) : 227

- infinitif/infin./infinit. : 199, 215, 218, 251, 264, 300-302, 320, 340, 344, 348-353, 356, 360, 364, 368, 371, 375, 379, 381, 383-385, 387, 396-397, 399-402, 412-413, 415, 421-428, 432, 452, 464
 inflexion : 304, 390
 innumérable : 230
 inseparable (composition, preposition ~) : 208, 242, 369, 459
 inseparablement : 311
 insinuer : 408-411, 414, 418
 institution : 181, 182
 instrument : 236, 259, 273
 integral, e (corps, chose, substance ~) : 231, 234, 252, 281
 intégrité : 281, 321
 intellectuel, le (essence ~) : 252
 intension (du diseur) : 417
 intensive (forme, enclitique ~) : 444, 472
 interjection : 469, 471
 interjective (manière ~) : 438
 interposer : 193-194, 198, 201, 276, 287, 299, 305, 320, 322, 383, 392, 426
 interrogatif, ve/interrog. (phrase, propos, terme ~) : 197, 241, 294, 332, 383, 420-421, 445-446
 interrogant (propos, pronom~) : 302, 312-313, 315-317, 324-325, 334, 419, 449
 interrogation : 222, 316, 324, 333, 427 ; (adverbe d'~) : 444
 interroguer : 303, 308, 314, 317, 399, 402, 427
 invariable : 229, 274
 ironie : 383, 446
 irrégularité : 349, 361-362
 irrégulier, e (verbe ~) : 348-350, 352, 362, 371, 384, 387
 issans (des Grecs) : 267
 issu (des Latins) : 218, 266, 271
 issuë [subst.] : 244, 318, 321
 Italien, ene/éne (article, langue, phrase ~) : 230, 389, 395, 400
 Italiens [subst.] (les ~) : 210, 217
 iteratifs (adverbes ~) : 454
 jugement : 191, 365, 366, 431
 joindre, joint : 220, 242, 249, 292, 300, 311, 320, 333, 447, 451, 466
 joye (interjection de ~) : 470
 juremens (de femme) : 450
 langage/langue : 184, 186, 490, 230, 249, 293, 295-296, 308, 310, 324-325, 395-396, 417, 426, 432-433, 447
 langue (autres, la, les, une chacune ~) : 230, 365, 388, 391, 393
 Languedoc : 451, 472
 langue (Françoise) : 181, 190
 langue (Grecque, Italienne, Latine) : 390, 394-395, 426, 451
 langue (*i. e.* organe de la parole) : 203-204
 langue (nostre ~) : 179-182, 186, 188, 191, 210, 216, 220, 223, 228-229, 253, 263, 286-288, 293, 296, 301, 321, 328, 346, 365, 387-388, 390-391, 408, 426-427, 434-435, 449, 459, 462
 Latin, e / latin, e (adjectif, adverbe, conjonction, formation, gerondi, impersonnel, infinitif, mot, nom, participe, phrase, preposition, pronom, substantif, verbe [et divers items] ~) : 206, 209, 218, 243-244, 249-250, 255-256, 258-259, 263, 265-266, 271, 286, 306, 310, 312-313, 316, 318, 333-335, 340, 370, 374, 381, 397, 399, 413, 424, 429, 434, 443, 446, 448, 452, 455, 461-462, 466
 latin, e (langue ~) : 185, 192, 263, 390-391, 394, 426 ; (formation, syntaxe, style ~) : 206, 229, 235, 243, 261, 298, 397, 399, 402 ; (grammairiens ~) : 348, 365
 Latin [subst.] (le ~) : 185-186, 202, 206, 275 ; (en ~) : 192, 196, 263, 265, 287, 316, 320, 322, 392
 Latin [subst.] (les ~) : 204, 222, 227, 247-248, 274, 276, 285, 328-329, 348,

- 388, 403-404, 409-410, 423, 426, 434, 443
 lecture : 186, 220
 letre : 194, 198, 200, 203, 209-211, 217, 220, 467
 lévre : 200, 204, 210
 liaison : 317, 346 (avec, en, sans ~) : 273, 292, 446, 448, 471 ; (~ de paroles, propos, oraison) : 287, 333, 449
 liberté (d'une syllabe) : 196
 librement : 350
 licence : 287, 325 ; (~ Poétique) : 205
 licencier (se) : 378, 432
 licite : 295, 299, 301, 326-327, 331
 licitement : 367
 lieu : 235, 299, 317-319, 401-402, 426 ; (adverbe de ~) : 221, 437 ; (tenir ~ de) : 242, 306 ; (au ~ de/que) : 207, 216, 234, 236, 246, 250-251, 276, 305, 351, 327, 334, 393, 403, 415
 limitation : 410
 limiter : 402, 406, 468
 liquéfaction (d'l) : 203-204
 liquéfier (l) : 219
 liquide (l, son ~) : 203, 220, 259
 local, e (espace, mouvement ~) : 302, 347, 366
 locution (partitive) : 236
 long, ue (durée, e, o ~, syllabe ~, ~ queue) : 199, 202-203, 207, 212, 214, 220-221, 345-346, 348-349, 353 ; (proferer ~) : 191
 languette (syllabe ~) : 209
 louange (adjectifs de ~) : 288
 maniere/manière/manière : 235, 250-251, 263, 331, 388, 430, 445
 maniere/manière/manière (de parler, dire, répondre, employer, périphraser) : 229, 241, 243, 296, 301, 303, 307, 314, 325, 340, 361, 389, 395, 397, 408, 410, 412, 426, 432
 maniere/manière/manière (~ distributive) : 293 ; (~ d'éclipse) : 243, 248, 428 ; (~ enclitique) : 193, 472 ; (~ interjective) : 438 ; (~ de proverbe) : 248 ; (~ de conjuguer) : 346 ; (~ d'enseigner) : 280 ; (~ de transposition) : 301
 manque [adj] (e fem. ~) : 196
 marcher (apres) : 285
 marque : 203, 221, 251, 283, 303, 348
 marquer (marqué) : 196, 212, 221
 masculine (cadence, forme, prolation ~) : 197, 266, 430
 masculin/mascul. (article, genre, mot, nom, participe, substantif ~) : 227, 232, 244, 255-256, 263-266, 270, 281-282, 284, 304, 322-323, 432
 masculin/mascul. (é ~) : 196, 199, 213, 215, 349
 matérielle (cause, essence, quantité, substance ~) : 252, 321, 402
 matériellement : 283
 matiere/matière : 235-236, 245-246, 317, 319, 401
 mesgarde (adverbe de ~) : 454
 métaphore : 380, 386
 mignard, e (l, jurement, son~) : 203, 220, 450
 mixte (sens, son ~) : 214, 384
 mode (de Gascongne, des Grecs, notre ~ de jadis) : 192, 221, 225, 353, 405 ; (à ~ de) : 242, 249, 313, 335, 389
 mode [du verbe] : 276-277, 331, 415, 418-419, 426
 mollesse (de nostre langue) : 293
 monosyllabe : 197, 221
 morceaux (parler des choses par ~) : 233
 mot : 184, 191-196, 198-204, 206-211, 213-220, 222, 228-230, 240-244, 246-248, 257, 265, 267, 273, 279, 284, 287-288, 292, 299-300, 305, 312-313, 323, 332, 334, 336, 352, 365, 391-393, 407, 412, 437, 443-444, 457
 mouvement (verbe de ~) : 302, 347, 366, 457
 mouvoir (se) : 347, 361

- moyen (au ~ de) : 243, 248, 252, 273, 279, 341, 388, 413
 moyen (son ~) : 210
 muëtte (*b* ~) : 191, 195, 197, 202, 221, 244, 258, 305, 323, 457

 naïf, naïve : 181, 183, 190, 216, 250
 naïvement : 288
 nature : 259, 264, 317-318, 334, 388, 391, 396, 398, 401, 405, 418-419, 430
 naturellement : 230, 367
 naturel (ordre, mot, signification ~) : 202, 230, 465
 nécessité : 205, 259, 287 ; (verbes contenant ~) : 421
 négatif, ive (énonciation, impératif, phrase, propos, response, sens, terme ~) : 241, 298-300, 316, 332, 334, 383, 411, 419-421, 441-442, 446-447, 449-450, 463, 465
 négation : 297, 299, 324, 331, 333-334, 382-383, 425, 447-450, 467
 négativement : 396, 400
 négative [subst.] : 168, 333, 425, 446-449, 463
 neutre (*Ce*, sens ~) : 306, 310
 neutralité (de sens, signification) : 316, 425
 neutre (disposition, conjugaison, sens, verbe ~) : 265, 342, 347, 362, 365, 366, 372, 378, 388, 394-395, 425, 431
 neutre (genre, nom, pronom, participe, sens ~) : 255, 263, 265, 298, 306, 312-314, 432-433, 443
 nier : 397, 465
 nier (adverbe de ~) : 446
 nom : 199, 201, 212, 215, 225, 227, 230-231, 233, 235-239, 242-243, 248-249, 251, 253, 255, 264, 266, 271, 277-284, 286, 296, 300, 307-308, 316, 328, 333-334, 345, 374-375, 387, 399, 403, 409, 423, 435, 437, 442, 444, 447
 nombre : 228, 245-246, 252, 256, 279, 283-286, 308, 311, 314-315, 325, 332, 334-335, 345, 361, 374, 402, 423, 430, 432, 457-458, 463
 nombre (adverbe de ~) : 440
 nominatif/nom./nomi./nomin. : 228-229, 233, 243, 281-283, 290-292, 294, 296, 298-299, 301-303, 312-315, 319, 326, 330-332, 347, 358-359, 365, 389, 392-393, 398, 400, 409, 412, 426, 433-434, 445, 451, 455-456, 467, 471
 nomination (de temps) : 406
 nommer : 219, 230-231, 235, 243, 283, 292, 302-303, 407
 notation : 326, 421
 note (d'unité) : 232

 oblique/oblique : 314, 317, 327, 335
 obmettre : 202, 207, 248, 256, 296-297, 300, 321, 428, 448-449
 obmission : 321
 observation : 181, 190-192, 197, 204, 209, 240, 286, 288, 335, 390, 403, 410-411, 429, 432, 445, 449
 office (nom d'~) : 264-265, 286
 office (prester, faire ~ de) : 243, 249, 447
 oisif, ive (g, consonne ~) : 191, 202
 opinion (verbe d'~s) : 413
 optatif [subst.] : 338-339, 343, 354, 363, 411, 416
 optatif, ve (imparfait, plus que parfait, présent, preterit, temps, verbe ~) : 276, 295, 343, 346, 357-358, 416, 418, 421, 424, 464
 optatif, ve (formule, mode, phrase, tierce ~) : 197, 276, 296, 346, 361, 412, 464
 oraison (affirmative, imperative) : 298-299 ; (partie d'~) : 225, 264, 291, 318, 390, 437, 446, 458, 463 ; (en ~, en fil, en liaison d'~) : 322, 332-334, 449
 ordinaire : 228, 278, 301, 310, 357, 382, 405, 410, 418
 ordinairement : 189, 199, 206, 212, 221, 241, 243, 248, 259, 280, 291-292, 296, 313, 340, 346, 349, 352, 377, 389, 392-393, 400, 407, 413, 415,

- 418, 421, 426-427, 441, 446, 448, 462-464
- ordinaux (nombres ~) : 285
- ordre (adverbe d'~) : 440
- ordre (alphabétique) : 184, 267, 384
- ordre (des conjugaisons) : 346, 348-349, 367, 371, 380, 389; (~ des adverbes) : 440-441, 464
- ordre (des mots) : 293, 295, 298, 319-320, 326, 391, 409; (~ coustumier, renversé) : 287, 301
- ordre (naturel de l'entendement) : 391
- origine : 202, 208, 271, 380, 423, 471
- originer : 471
- oster : 200, 287, 345, 350
- orthographe : 179, 188, 190, 195, 204, 218-220, 223, 272, 305, 452
- orthographier : 258
- outil : 251
- ouvert (e ~) : 198-199, 213-216, 218, 220
- palais (de la bouche) : 203-204
- parachevé (flux de temps ~) : 404
- parangonnement (adverbe de ~) : 453
- parenthese : 222, 292
- parfait (acte ~) : 404
- parfait /parf. (preterit, infinitif ~) : 338-340, 342-344, 353-356, 358-360, 362-364, 354, 396, 403-405, 408, 410-412, 416, 417
- parler (façon, manière de ~) : 229, 240-241, 243, 249, 277, 296, 308, 314, 320, 340, 361, 410, 412, 414, 426, 435
- parleur : 417
- parole (françoise) : 183
- partageable (chose ~) : 234
- participe : 215, 225, 258-259, 289, 280, 287, 308, 316, 340, 342, 344-345, 349-353, 356, 360-361, 364-365, 367-368, 373, 375, 381-384, 388, 392, 402, 409, 411, 429-436
- particularité : 348, 371
- particule : 198, 308, 319, 388, 465 ; (~ Allemande) : 388; (~ d'unité, partitive, signifiante partition & distraction) : 233, 241, 276 ; (~ relative) : 221, 242, 317, 401
- particulier : 230-231, 388
- parties (de la conjugaison du verbe) : 349, 353, 367, 376
- parties (d'oraison) : 182, 225, 295, 318, 390-391, 437, 444, 458
- parties (du temps, divisantes le temps) : 406-408
- partitif, ve (comparatif, pronom, propos ~) : 276, 330, 332, 334, 421 ; (locution, particule, preposition, recherche ~) : 236, 276, 316, 320
- partition (particule signifiante ~) : 233, 236
- partitivement : 236, 275-276
- passé (temps ~) : 404, 406-407, 413 ; (participe ~) : 409
- passif [subst.] : 342, 344, 359, 388, 400
- passif, ve (auxiliaire ~) : 345, 359, 433 ; (participe, participe preterit ~) : 215, 287, 340, 344, 349, 356, 365, 431, 436 ; (verbe ~) : 245, 388, 342, 344-345, 389, 393, 398, 431 ; (sens ~) : 292, 388, 395, 398, 425, 433 ; (usage ~) : 377
- passif, ve (conjugaison, construction, forme, phrase, signification, tiérce ~) : 345, 361, 378, 388, 395, 400
- passivement (servir ~) : 261
- patient (substantif, sujet ~) : 346, 432-433
- patir : 347, 395
- peculier (à, à nostre langue) : 210, 458
- pensee (verbes de, signifians ~) : 413, 422
- perfection : 404
- periode : 191, 222, 292, 393, 462
- periphraser : 396-397, 413
- permission (verbes signifians ~) : 251, 421-422
- perseverance (d'action) : 430
- personne (grammaticale) : 204, 209, 213, 215, 292, 294-299, 303, 307-308,

- 319-320, 327-328, 337, 344-351, 357-360, 362, 365, 367, 377, 388-389, 395, 402, 415, 421-422
- personne (*i. e.* humain) : 270, 273, 293, 297, 303, 312-314, 317, 327-329, 331, 335, 397-398, 422, 451 ; (nom de ~) : 248
- personnellement (servir ~) : 399
- personnel (pronom ~) : 289, 290, 297, 301, 303, 307-308, 313, 328, 351, 393, 422, 426, 445, 447, 451, 456
- personnel (verbe ~) : 292, 308, 400
- peuple (Français) : 357
- phrase : 186, 197, 233-234, 241, 243, 247-248, 251, 276, 295-296, 303, 312, 316, 331-332, 341, 370, 409, 414, 416, 418, 420-421, 426, 433-434, 462
- phrase (adverbiale, adversative, corrective, emphatique, imperative, indéfinie, interrogative, négative, optative, passive) : 238, 241-242, 245, 250, 294, 383, 395, 443, 447, 463, 467
- phrase (Allemande, Italienne) : 389, 397, 400
- pièces (parler des choses par ~) : 231, 233-234
- plein (son ~) : 136
- plurier, *ere/ére* : 200, 204, 209, 215, 218, 227-228, 232-233, 239, 247, 249, 252, 279-283, 285, 291, 293, 297, 304, 310, 314, 322-329, 332-333, 335-336, 345, 350-351, 353, 357-358, 371-373, 376, 381-382, 385, 401, 427, 429-430, 457
- plusqueparfait / plusque parf. : 356, 410, 412, 419, 464
- Poesie : 203
- Poete : 274, 279, 325, 391
- Poeticque (licence ~) : 205
- portion : 233-234, 282, 319, 321, 334, 406-407
- positif : 100, 273
- possesseur : 251, 328
- possessif (pronom ~) : 242, 289, 292, 322, 325, 328-329, 335
- possession : 251, 325
- postposer : 296, 321, 393, 451
- postpositif / post positif (pronom ~) : 292, 299-303, 325-399
- potential (sens ~) : 414-416
- pourvoyance : 420
- preallable (action, énonciation, negation ~) : 298, 317, 346, 353, 417, 445-447
- precedent, e (lettre, diphtongue, syllabe ~) : 196, 207, 214, 220 ; (mot, nom, matière, negation, propos, sentence ~) : 233, 242-243, 247, 259, 296-297, 319, 440, 450, 464-465
- preceder : 199-200, 219, 240, 252, 283, 287, 288, 292, 296-297, 299-301, 303, 305, 311, 320, 325, 349, 392, 409, 421-422, 425, 428, 432-433, 447, 450, 457, 465
- preeminence : 238, 243
- prefixion (de temps) : 406
- prefix (temps ~) : 407
- premier (imparfait, preterit parfait, plusque parfait) : 213, 338-339, 345-349, 352, 358, 367, 374, 412-416, 462-464
- premier (rang des cas) : 327
- prenotation (de temps) : 406
- préposer : 388, 400, 457
- prepositif/prepos. (pronom, cas, lieu, rang ~) : 291-292, 297-303, 319, 325-328, 389, 399-400, 412, 422-423, 425, 432-433, 467
- preposition : 198-199, 206, 208, 221, 225, 228, 244, 246, 249, 251, 283-284, 301, 314, 318-320, 369-370, 393-394, 397-398, 402, 422-428, 430, 442, 451-452, 455, 457-459, 463
- prerogative : 238
- present (indicatif, optatif, preterit, participe, infinitif ~) : 338-344, 349-353, 358, 362, 364, 367, 371, 377, 381, 403, 412-414, 420, 462, 466
- present (temps, sens ~) : 341, 414

- preterit : 213-214, 216, 218, 338, 340-346, 348-349, 352-353, 367, 378-379, 384, 403-411, 413, 416-417, 419, 432, 434, 438
 primitif : 278, 284
 prochain : 341, 421
 proche (chose, démonstration, lieu, syllabe ~) : 197, 305, 311, 436
 proferer : 191, 193, 197, 210, 216, 220
 progrès (adverbe de ~) : 452
 prohibitif (propos ~) : 299
 prohibitivement : 448
 prohibitive [subst] : 276, 448
 prolation : 191, 196-197, 216, 218
 prolongation (de la syllabe) : 207
 prolonger (la syllabe) : 191, 209, 211
 pronom : 197, 199, 225, 242, 249, 289-292, 294-296, 298-304, 307-309, 311-316, 319, 322, 327-329, 334-336, 351, 358-359, 365, 389, 393, 395, 400, 402, 409, 412-413, 421-422, 425-426, 462, 432, 433, 444-445, 447, 451, 456-457, 467, 463
 prononcer : 190-196, 198-209, 213-219, 220, 222-223, 256-258, 267, 305, 370, 374, 378, 384, 430, 432-433, 467, 471
 prononciation : 179, 186, 188, 190, 201, 205, 207, 220, 223, 320, 357
 propos : 236, 250, 252, 272, 276, 292, 296-300, 306, 311-315, 317, 320-321, 324, 328, 331, 334-335, 340-341, 347, 356, 360, 383, 389, 392, 397, 400, 402, 406, 408, 410, 411, 414, 419-421, 427, 432-433, 435, 441, 445-450, 462, 465-467, 472
 proposition : 193, 215
 propre (diphthongue ~) : 212-213, 215, 217
 propre (*i. e.* particulier, spécifique) : 230, 239, 247, 253, 279, 339, 372, 386, 405, 416, 423, 426, 459, 465
 proprement (prononcer ~) : 218-219
 propre (nom ~) : 237-238, 240, 243, 248-249, 251, 265, 278
 propriété (de nostre parler) : 181, 302
 proverbe : 248
 puissance : 414, 424, 451
 pur, e (diphthongue, voyelle~) : 357 ; (~ adjectif, participe, relatif) : 311, 322, 330, 335-336, 381-382, 430-431 ; (~ impersonnel, infinitif ~, verbe ~) : 382, 399, 401, 422, 425-426, 445, 452
 purement (participe ~ adjectif) : 447
 qualifier : 227, 243, 414
 qualité : 232-233, 238, 265, 271, 287, 308, 399, 415, 418, 427, 431
 qualité (adverbe de ~) : 441
 quantité : 233-234, 246-247, 256, 284, 319-321, 401-402, 435, 448
 quantité (adverbe de ~) : 441-442
 quantité (des syllabes) : 220
 queue (ç à ~) : 194, 203
 racine : 220, 386, 451
 raillard (nom~) : 278
 raison : 236, 240, 319, 344-345, 398, 405-406, 415, 467
 rang (des cas) : 283, 289, 302, 324, 327, 349
 rapport : 310, 313, 320-321, 416, 419
 rapporter (se) : 242, 244, 272, 298, 306, 310, 311-313, 317-319, 321, 324-325, 327-328, 338, 417, 432
 reciproque (action, verbe ~) : 359, 381-383, 458 ; (possessif ~) : 329
 reciproque (action, disposition ~) : 347, 358
 reciproquer : 319, 347, 360, 376
 reciproqué (verbe ~) : 302-303, 342, 358-361, 377, 388, 394-395, 398, 431, 458
 recueil (adverbe de ~) : 453
 reddition (de response) : 325-326
 redditive : 441
 redoublé (temps, preterit ~) : 342, 354, 359, 363, 394-395, 406, 408, 409-411, 431, 458
 reflechi, e (disposition, verbe, sens ~) : 303, 347, 358, 361, 395

- reflechir (l'action) : 303
 regime (du verbe) : 366, 390, 392, 418, 432, 447, 464, 468
 regir : 236, 301, 307, 314, 320-321, 391, 397, 409, 411, 421, 430, 444-445, 447, 464-465, 468, 471
 regulier (verbe ~) : 347, 350, 371, 373, 387
 reigle : 180-182, 186-187, 220, 240, 244, 246, 263, 267, 271, 287, 300, 315, 320, 331, 337, 345, 347-348, 350-351, 367, 371, 376-379, 383-384, 387, 390, 400, 408, 413, 415, 418, 420-421, 431, 435, 450, 464
 reiglement : 279
 reigler : 184, 190, 265, 296, 334, 353
 reiteration : 404, 410
 reiterer/reïterer : 303, 401, 405, 450
 rejeter : 199, 285, 316, 325, 330, 332, 334, 350-351, 377, 392, 451, 462
 relache (adverbe de ~) : 443
 rélater : 298
 relatif (pronom ~) : 211, 242-243, 247, 276, 289, 298, 300, 305-306, 308-313, 315-317, 320-321, 325, 327, 331, 341, 415, 418-421, 430, 432-433, 448, 463-464
 relative (particule, syllabe ~) : 211, 221, 242, 318, 321, 347, 401
 remarque (voyelle de ~) : 367
 remplir : 193, 309, 446, 466
 remplissage (de concession, propos interrogatif, negation) : 445, 448-449
 rencontre (de voyelles) : 193, 212, 221, 323
 rencontrer (se) : 192, 197, 203, 220, 243-244, 358
 renforcer (le propos) : 472
 renfort ou pour renforcer (adverbe de ~) : 444
 renversé (ordre ~) : 301
 repeter : 324, 446
 repliquer : 447
 représenter : 310, 314, 317, 399, 411, 426, 446, 456
 requérir : 191, 197, 217, 236, 238-239, 276, 314, 319, 323, 326-327, 392, 406, 414-415, 436
 response/responce (absoluë, concessive, negative) : 221, 292, 295-296, 302, 310, 324-325, 327, 333-334, 447, 449
 responsif : 302-303, 325, 328
 responsif, ve : 302-303, 309, 325, 328
 restreindre (les mots, la signification) : 229-230, 242, 247, 437
 restrictif (terme ~) : 247
 restriction (de la signification) : 241
 retenir : 233, 258, 349, 351, 410, 430, 432
 retrancher : 220-221, 285, 471
 retour (adverbe de ~) : 452
 rustique (nom~) : 278-279
 sens : 232-233, 242, 245, 249-250, 276-277, 298, 306, 311, 332, 334-335, 340-341, 356, 366, 379, 396-397, 403, 408-409, 412-420, 462-466, 468, 471
 sens (actif, neutral, neutre, passif, mixte, reciproqué, reflechi) : 292, 306, 313-315, 347, 356, 358, 361, 366, 388, 394-395, 398, 413, 421, 424-426, 434, 451, 462-468, 471
 sens (affirmatif, contraire, negatif) : 411, 449, 459
 sens (continuité, suspension de, suspendre le ~) : 287, 393, 409, 425-426
 sens [des temps verbaux] : 403, 405, 408, 410, 413-416, 419-420
 sens (indefini) : 241
 sens (verbe appartenant aux ~) : 251, 422, 425
 sentence : 242, 288, 306, 317, 331, 465
 sentiment de douleur (interjection de ~) : 470
 separation : 244, 423
 separation (adverbe de ~) : 454
 separer : 215, 218-219, 287
 serment (adverbe de ~) : 450
 serré (sifflement ~) : 207
 servante à (préposition ~) : 455

- service : 233, 259, 310, 324, 328, 360, 394, 397, 406, 434, 446-447
- servilement (interposé) : 201
- servile (*μ* ~) : 201
- servir (à, de, sous) : 191, 194, 201, 219-220, 228, 232, 235, 241, 245, 250, 256, 260, 262, 274, 275, 277, 285-287, 262, 302-303, 307, 309, 311, 321, 324, 327, 331, 333, 339, 343, 345, 353, 360, 365, 367, 374, 384, 394-395, 402, 404, 410, 416, 426-427, 431, 435, 438, 444, 455-457, 463, 465, 471
- sifflement : 207
- signification : 229-230, 237, 241, 246-247, 271, 306, 308, 316, 325, 330, 345, 396, 415, 421, 437, 442, 446
- signifier : 250, 263, 286, 305, 315, 318, 329-331, 334-335, 372, 376-378, 381, 383, 390, 400, 438, 449, 451, 457-458, 466-467, 471
- silence (interjection imposant ~) : 470
- similitude (adverbe de ~) : 453
- simple (lettre, son ~) : 203, 209, 211, 213-214, 217, 220, 259, 373, 384; (preterit, temps, verbe ~) : 342, 348-349, 352-353, 361, 371, 374, 377, 380, 383-384, 386, 445; (negation ~) : 448
- singulier, *e* / singul. (nombre, personne ~) : 210, 213, 227-228, 233, 279-283, 290, 292-293, 306-307, 311, 314-315, 320-321, 325-326, 329, 334-335, 345-346, 351-352, 361, 367, 371-372, 377, 383, 388-389, 401, 427, 432-433
- solécisme : 432
- sonner [phonétique] : 191, 194-195, 199, 202, 206, 209-214, 217
- son [phonétique] : 191, 193, 195-196, 201, 203, 205, 207, 210, 214, 218-219, 384
- sortir [étymologie, dérivation] : 209, 260, 265, 267, 384, 413, 431, 442
- soudaineté (d'action) : 410, 426
- souffrir : 221, 300, 361
- souhait : 412-414
- soupçon (verbe de ~) : 413
- sousdiminution : 278
- sousentendu : 237, 240, 266, 300, 416, 432, 466
- spécialiser : 247
- specification : 243
- style (de l'écriture, français, latin, ordinaire de notre langue, de plaidoirie) : 186, 293, 301, 328, 397, 402, 416
- subjoindre : 248, 299, 336, 417-418, 472
- subjoint, *e* : 242, 302, 316, 336, 345, 410, 413, 429
- subjonctif [subst.] : 356
- subjonctif, *ve* (futur, verbe ~) : 331, 340, 356, 360, 417
- submission (interjection de~) : 472
- subrogé : 311, 315
- subsister : 316, 322, 332-333
- substance : 231-234, 281-282, 402
- substantifié (adjectif ~) : 264, 308, 402
- substantif (nom ~) : 231-234, 242, 246-248, 252, 255, 258, 260, 263-264, 266, 270, 277, 283, 285, 287-288, 298, 305-308, 310, 312-316, 322, 324-336, 342, 345, 361, 375, 386-387, 392, 395, 423, 427, 430-436, 442
- substantif (verbe ~) : 221, 287, 298, 305-308, 313-314, 316, 321, 333, 342, 360, 388, 424
- substantive (démonstration ~) : 307
- substituer : 283, 333, 427
- subunion : 222
- suffisance (interjection de~) : 470
- suite (en, à ~ de) : 295, 297, 309, 319, 324, 327, 332, 348, 336, 402, 409, 412-414, 417, 419-420, 422, 441-442, 463-464
- suivi, *e* (de) : 212-213, 248, 251, 276, 308-309, 316, 330-332, 389, 425, 433
- sujet [*i. e.* référent] : 230-231, 233, 242, 326; [*i. e.* actant du verbe] : 303, 345-347, 361, 365-366, 433, 449; (~ du propos) : 308, 311, 320, 342; (~ de rapport) : 220-221

- superlatif [subst] : 236, 243, 274-277
 superlative (forme ~) : 273, 275
 supin : 341, 344, 365
 suppleer : 208, 245, 248, 390
 supplement : 401
 supposer : 235, 283-284, 308, 451, 459
 supprimer [phonétique] : 192, 195, 204, 207-210, 221
 suspendre (le sens) : 409
 suspension (de sens) : 393, 409
 syllabe : 189, 191-193, 195-213, 215-222, 227, 242, 273, 275, 296, 299, 305, 311, 320-321, 345, 347, 349-350, 352-353, 358, 388, 432, 445-446
 symboliser : 316, 457
 sympathie (avoir ~ à) : 414
 syncopez (mots ~) : 221
 syntaxe (françoise, grecque, latine) : 179, 188, 229, 235, 243, 298, 399; [article] : 253; [pronom] : 303, 311, 316, 324-325, 329, 402; [verbe] : 347, 358, 390, 394-395, 398-400, 418, 420, 422; [participe] : 429; [préposition, conjonction] 457, 462; (~ des interrogatives, négatives) : 316, 383
 syntaxer (se) : 330, 462

 temps : 214, 294-295, 307, 321, 337-347, 376-377, 383-384, 388, 390-392, 396-397, 401-411, 413-421, 424, 429, 431, 445, 463-466, 468
 temps (adverbe de ~) : 438
 terme (*i. e.* mot, expression) : 231, 237, 247, 258, 266, 272, 299, 319, 321, 325, 329-330, 332, 334, 373, 391-392, 402, 406, 420, 429-430, 433, 440, 449, 451, 471
 terminaison : 255-259, 265, 266, 278, 310, 345, 348, 350, 352, 357, 435, 442
 termination : 221
 theme : 307, 345, 348-351, 353, 357, 367, 376, 379, 381-382, 403
 tierce/tierce (personne, imperative) : 199, 204, 209, 218, 292, 304, 307, 320, 328, 346, 350-352, 361, 367, 371, 376, 388, 395, 401
 ton : 212
 trainement (de voix) : 218
 transitif (verbe ~) : 346, 388, 394-395, 398, 432
 transitive (action ~) : 366
 transporter (d'une partie d'oraison à une autre) : 437
 transport (vers) : 318, 458
 trésor (de la langue) : 184, 390
 trissyllabe : 218
 tristesse et ennuy (interjection de ~) : 469
 triphthongue : 212, 218-219

 unité (note, particule d'~) : 232, 241, 324
 universel (terme ~) : 250, 337
 usage : 188, 209, 219, 222, 230-231, 239-240, 250-253, 259, 261, 263, 269, 284-289, 292, 302-303, 306, 311-312, 324, 326-328, 330, 333, 335, 357-358, 365-367, 372, 374-375, 377, 379-383, 385-387, 390, 394, 396, 398, 403-406, 409-411, 416, 420, 422, 433, 435, 441-442, 444-445, 455, 459, 462, 465, 471
 usance : 405
 usité : 251, 278, 307, 310-311, 321, 329, 332, 334, 346, 354, 359, 361, 363, 372, 374, 381-382, 385-387, 389, 403
 usitement/usitement : 240, 287
 user : 222, 229, 237, 246, 276, 293, 303, 314, 320, 321, 324, 327, 329, 331, 341, 383, 387, 401, 407, 409, 417, 419, 426, 431, 447, 449
 usurper : 202, 236, 251, 253, 269-270, 272, 275, 280, 306, 310, 334, 336, 367, 373, 417, 442, 464

 vague (nominatif, signification ~) : 230, 292
 valeur : 190, 249, 441

- variation : 277, 402, 435
- varier : 213, 267, 328, 342, 369-370, 402, 462, 463
- variété : 190, 267, 348, 380, 435
- vehemence : 200
- vent : 200
- verbal (nom, substantif ~) : 236, 436
- verbe : 193, 197-198, 200, 204, 209, 213-216, 218, 221, 225, 236, 242, 245-246, 249, 251, 264, 276-277, 287, 291-292, 294-304, 307-309, 311, 313-314, 316-317, 319-321, 328, 330-331, 333-335, 337, 339, 341-342, 344-347, 349, 351-353, 357-362, 365-367, 369-371, 374, 379, 381-382, 384, 386-402, 412-426, 429-433, 437, 444-449, 457-458, 462-465, 471
- vertu : 229, 410, 419, 462, 465
- vicieuse (prononciation ~) : 205
- vicissitude (adverbe de ~) : 452
- vigoureux (langage ~) : 295
- viril (son ~) : 196
- vivacité : 448
- vocatif/voc. : 229, 251, 281-282, 290, 471
- voix (active) : 388, 398
- voix (féminine) : 436
- voix [phonétique] : 212-213, 217-218, 471
- volonté : 414, 420 ; (verbes signifians, contenant ~) : 421-422
- voyelle : 189-190, 193, 195, 199-200, 203-205, 207, 210-212, 214-219, 221-222, 244, 253, 258-259, 282, 305, 323, 348, 357-358, 367, 457 ; (~ de remarque) : 367
- vulgaire (*i. e.* le peuple, les locuteurs standard) : 213, 309, 334, 451, 471
- vulgaire (*i. e.* vernaculaire) : 192, 388, 390
- vulgairement (dire, se prononcer, se trouver ~) : 198-199, 207-208, 471